

 Конвенция о  
ликвидации  
всех форм  
дискриминации  
в отношении женщин

Distr.  
GENERAL

CEDAW/C/SR.273  
22 February 1995  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

---

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ ДИСКРИМИНАЦИИ В ОТНОШЕНИИ ЖЕНЩИН

Четырнадцатая сессия

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 273-М ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Центральных учреждениях в Нью-Йорке  
в четверг, 26 января 1995 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-жа КОРТИ

СОДЕРЖАНИЕ

ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-УЧАСТНИКАМИ В  
СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 18 КОНВЕНЦИИ (продолжение)

---

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Поправки должны направляться в течение одной недели с момента выпуска этого документа на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Управление конференционного и вспомогательного обслуживания, комната DC2-794 (Chief, Official Records Editing Section, Office of Conference and Support Services, room DC2-794, 2 United Nations Plaza).

Любые поправки к отчетам о заседаниях этой сессии будут сведены в единое исправление, которое будет издано вскоре после окончания сессии.

Заседание открывается в 10 ч. 15 м.

## ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что она получила письмо Постоянного представительства Аргентины при Организации Объединенных Наций с просьбой о том, чтобы представление второго периодического доклада Аргентины, запланированное на 30 января 1995 года, было перенесено на следующую сессию. Председатель говорит, что, если нет возражений, она будет считать, что Комитет удовлетворяет эту просьбу.

2. Предложение принимается.

3. Г-жа СИНЕГИОРГИС напоминает, что на одном из предшествующих заседаний Председатель огласила текст письма правительства Испании, в котором оно предлагает Комитету провести специальную сессию в Мадриде в апреле 1995 года. В соответствии с установленными требованиями Комитет проконсультировался с Генеральным секретарем в отношении этого приглашения, и Секретариат обещал ответить. Выступающая желает знать, был ли получен этот ответ; если нет, то, видимо, Председатель могла бы обратиться к Секретариату с просьбой представить ответ как можно быстрее, предпочтительно на следующем заседании.

4. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что ответ пока не получен. Председатель говорит, что она передаст просьбу предшествующего оратора помощнику директора Отдела по улучшению положения женщин.

5. После доклада г-жи Абака о работе Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что работа Подкомиссии имеет отношение к Комитету по ликвидации дискриминации в отношении женщин.

## РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-УЧАСТНИКАМИ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 18 КОНВЕНЦИИ (продолжение)

Сводные первоначальный и второй периодический доклады Туниса (продолжение)  
(CEDAW/C/TUN/1-2)

6. По приглашению Председателя г-жа Мезхуд (Тунис) занимает место за столом Комитета.

7. Г-жа МЕЗХУД (Тунис), отвечая на поднятые в ходе обсуждения вопросы, говорит, что, хотя в политической жизни ее страны, как и в любой другой части мира, доминирующую роль по-прежнему играют мужчины, участие женщин в управлении государственными делами является реальностью, хотя оно ограниченно. Даже подъем экстремистских движений, выдвигающих требование о том, чтобы женщины не занимались управлением государственными делами, не положил конец политике эмансипации женщин. Эта политика проистекает из веры в людей как субъектов и объектов политической деятельности. Исходя из этого убеждения, Тунис стремился к достижению своей цели сбалансированного и гармоничного развития, избегая потрясений, которыми сопровождается переход к демократии почти во всех других местах.

8. Хотя для достижения цели обеспечения полного участия женщин еще далеко, в 1992 году президент Республики придал позитивный импульс движению по вовлечению женщин во все сферы государственной жизни. Факт массового участия женщин в недавних выборах в законодательные органы и президентских выборах свидетельствует о том, что они стали лучше понимать важное значение участия в процессе принятия решений на всех уровнях. Аналогичная тенденция со всей

очевидностью проявилась в значительном росте числа женщин – кандидатов на различные должности в государственных органах. С тем чтобы закрепить и преумножить эти успехи, женщины сами должны проявлять политическую волю и постоянно находиться в состоянии готовности.

9. Одна из сложных проблем, с которой сталкивается Тунис, состоит в том, должны ли те, кто выступает против прав женщин и прав человека, иметь право использовать демократические институты для достижения своих целей. Ответ правительства Туниса на этот вопрос заключается в том, что никаких полумер не должно иметь место, когда речь идет о правах человека, и что права человека должны включать в себя права женщин. Террористы, которые отрицают права женщин и свободу совести и призывают к физической расправе с оппонентами, являются заклятыми врагами свобод человека. Демократическое общество должно само защищаться от них, а не защищать их.

10. Хотя вопрос о правах женщин нельзя рассматривать лишь в контексте семьи, эти права не могут в полной мере реализовываться, если женщины будут связаны законами, предусматривающими предоставление им более низкого статуса и их полную зависимость. Успех Туниса в области эмансипации женщин достигнут отчасти благодаря принятию Кодекса о личном статусе, в котором заложена основа новой структуры в семье на базе юридического равенства.

11. Что касается оговорок Туниса к Конвенции, то следует отметить, что Тунис не сделал никаких оговорок ко многим другим конвенциям о положении женщин, которые он ратифицировал. Конвенция была ратифицирована в 1985 году в социально-политическом контексте, характеризовавшемся подъемом фундаментализма. Оговорки, в частности общее заявление по статье 15, никоим образом не уменьшают приверженность правительства Туниса делу осуществления Конвенции, они лишь отражают стремление делегатов законодательных органов Туниса участвовать в международном правопорядке путем присоединения к Конвенции и в то же время не упускать из виду особенности национального права.

12. Следует также учитывать, что поправки, внесенные президентом Республики в некоторые статьи Кодекса о личном статусе, Трудового кодекса, Уголовного кодекса и Кодекса о национальности, касаются вопросов, которые были предметом оговорок. Эти реформы в значительной степени улучшили положение женщин в семье благодаря отмене статутного обязательства повиноваться, предоставлению новых прав материам в отношении попечения над их детьми, а также разрешению тунисским женщинам, находящимся замужем за иностранцами, передавать свою национальность своим детям, родившимся за пределами страны. Это хороший пример медленного, но уверенного прогресса Туниса на пути к достижению равенства между женщинами и мужчинами, который свидетельствует о том, что в ближайшем будущем эти оговорки будут сняты.

13. Что касается статьи 5 и вопроса о насилии в отношении женщин, то выступающая говорит, что этот вопрос только недавно стал рассматриваться на различных форумах, поскольку традиционно он рассматривался как не имеющий большого значения, в том числе самими жертвами, и о таких случаях редко, если вообще, сообщалось властям. Тем не менее в 1991 году Исламский союз тунисских женщин (ИСТЖ) провел исследование по вопросу об основных причинах насилия в семье, свидетельствующее о том, что оно связано со стереотипами половых ролей, такими, как стереотипы, нашедшие отражение в статье 23 Кодекса о личном статусе. В эту статью были внесены поправки и в настоящее время в ней предусматривается взаимное уважение между супругами.

14. Тунисская женская ассоциация за демократию (ТЖАД) организовала Магрибский семинар по вопросу о насилии в отношении женщин в апреле 1994 года и создала группу по оказанию

помощи подвергаемым побоям женщинам. Результаты работы этой группы будут освещены в следующем докладе.

15. Имеющиеся статистические данные об изнасилованиях и половых домогательствах не являются надежными, поскольку, как правило, жертвы не жалуются властям. В общем, случаи насилия в отношении женщин за пределами семьи являются редкими.

16. Законодательный орган принял меры по борьбе с насилием в отношении женщин с помощью внесения в Уголовный кодекс изменений, некоторые из которых указаны в докладе. На институциональном уровне был принят ряд других мер, таких, как учреждение должности судьи по семейным делам, создание центров защиты и социальной интеграции и образование координационных центров в рамках правительственные учреждений.

17. Для расширения осведомленности общественности об этой проблеме был организован новый телевизионный канал, транслирующий программы для подростков в возрасте от 8 до 18 лет. Центр по исследованиям, документации и информации по вопросам женщин издал иллюстрированную брошюру, в которой разъясняются положения Конвенции, рассчитанные на учащихся начальных и средних школ.

18. Отвечая на утверждение о том, что женщины-участницы фундаменталистских групп подвергаются насилию со стороны властей, выступающий говорит, что Тунис является правовым государством, твердо приверженным демократии и правам человека. Деятельность фундаменталистских групп является незаконной, поскольку закон, регулирующий деятельность политических партий, запрещает использование религии в политических целях. Государство отвечает за обеспечение безопасности всех граждан; оно также обязано бороться со злоупотреблениями в деятельности правоохранительных органов. Все сотрудники полиции, признанные виновными в нарушениях, подвергались наказанию. Тем не менее следует отметить, что рассматриваемое утверждение выдвигалось два года назад и что правительство Туниса уже несколько раз отвечало на него.

19. Что касается статьи 6 и проституции, то регулируемая проституция не запрещена, поскольку это способствует ограничению скрытой проституции. Те, кто извлекает прибыль из скрытой проституции, подвергается серьезным наказаниям. Кроме того, регулируемая проституция значительно сократилась благодаря улучшению условий жизни, постепенной ликвидации нищеты и вступлению женщин на рынок труда. В настоящее время в Тунисе зарегистрировано лишь 68 "законных проституток". Власти установили обязательные медицинские проверки для профилактики передаваемых половым путем заболеваний и синдрома приобретенного иммунодефицита (СПИД). В настоящем времени не зарегистрированы случаи заболеваний СПИДом среди "законных проституток".

20. Детская проституция строго запрещена; судьи по делам несовершеннолетних обладают компетенцией в этой области и могут поместить несовершеннолетнего, подозреваемого в проституции, в реабилитационный центр. Программы в таких центрах нацелены на грамотность, общее образование и профессиональную подготовку.

21. Что касается статьи 7 и политики в интересах женщин на региональном уровне, то в июле 1994 года министерство по делам женщин и семьи с технической помощью Всемирного банка учредило группу для оценки воздействия проектов в области развития на положение женщин. В 1995 году, который был объявлен Национальным годом сельских женщин, министерство также планирует разработать план действий в интересах сельских женщин.

22. Что касается вопроса о том, сталкивается ли правительство в своих усилиях в интересах женщин с сопротивлением со стороны мужчин, то, хотя следует ожидать определенного первоначального сопротивления, оно обычно исчезает, когда женщины демонстрируют свою компетентность и ответственность. Во время недавних выборов в центральный комитет партии большинства, Демократического конституционного объединения (ДКО), женщины выиграли наибольшее число голосов, что свидетельствует о начале изменения подходов. Кроме того, во время последних выборов в низовые структуры ДКО женщины мобилизовались для поддержки кандидатов-женщин, из которых 66 процентов были избраны, что представляет собой заметное увеличение.

23. Для сохранения этих политических достижений прилагаются усилия по поощрению женских организаций, проведению информационно-пропагандистских кампаний и обеспечению более широкого участия в предстоящих муниципальных выборах. Хотя все еще существуют значительные различия в политической области, женщины широко представлены на низовом уровне, что делает возможным повышение для них доступности политических постов высокого уровня. В профессиональных союзах участие женщин также в значительной степени ограничивается рядовым уровнем, хотя последние события говорят о том, что число женщин, занимающих должности директивного уровня, будет расти.

24. Недавние законодательные изменения предоставили тунисским женщинам, которые состоят в браке с иностранцами и которые, находясь за границей, рожают детей, возможность передавать детям свою национальность посредством простого заявления обоих родителей. Это законодательное изменение должно позволить Тунису снять свою оговорку в отношении статьи 9.

25. Касаясь статьи 10, она говорит, что разрыв между девочками и мальчиками уменьшается на всех уровнях образования. Например, в рамках начального образования уровень посещения школ среди девочек в 1993 году составлял 82 процента по сравнению с показателем 88,7 процента среди мальчиков, в то время как в 1981 году этот показатель для девочек составил 66 процентов по сравнению с показателем 84 процентов для мальчиков. В 1992 году девочки составляли 47 процентов от общего числа учащихся в рамках среднего образования по сравнению с показателем 32 процентов в 1975 году. За период после получения независимости число женщин в высших учебных заведениях также возрастало в среднем на 13 процентов в год по сравнению с показателем 9 процентов для мужчин.

26. Число девочек, бросающих школу, сокращается; фактически, на уровне начального и среднего образования число девочек, бросающих школу, меньше, чем число бросающих школу мальчиков. В ходе ряда исследований социально-экономические и культурные факторы были названы в качестве основных причин того, почему девочки бросают школу. В этой связи был произведен ряд изменений, включая введение обязательного посещения школы для всех детей в возрасте от 6 до 16 лет. Одним из руководящих принципов планирования в области образования и развития инфраструктуры образования стала необходимость содействия равенству возможностей мальчиков и девочек как в городских, так и в сельских районах. В частности, завершение различных проектов в области сельской инфраструктуры, включая строительство учебных объектов, должно улучшить показатели зачисления в школы девочек в сельских районах.

27. Некоторые академические области являются более популярными среди девочек, чем другие. Например, среди учащихся, получающих степень бакалавра, девочки составляют 59 процентов от общего числа учащихся, изучающих искусство, по сравнению с показателем 43 процента от общего числа учащихся, изучающих математику и естественнонаучные дисциплины. Такой выбор отражает распространенность на рынке труда гендерных стереотипов. В текущем учебном году проводятся реформы в области просвещения, которые должны поощрять девочек, проходящих подготовку на степень бакалавра, уделять больше внимания другим дисциплинам, помимо

искусства, в частности путем предоставления им возможности изучать экономику и управление. Другие меры по поощрению девочек к уделению большего внимания научно-техническому обучению включают семинары для сотрудников руководящего уровня и школьных консультантов, информационные кампании, подготовку академико-консультационного персонала, а также экспериментальный проект, предоставляющий девочкам различные стимулы для изучения технических курсов.

28. По-прежнему ограниченной является представленность женщин на директивном уровне в сфере образования, хотя за последнее время женщины были назначены на несколько должностей высокого уровня. В целях борьбы со стереотипами производится пересмотр школьных учебников, направленный на изъятие из них материала, носящего дискриминационный характер по отношению к женщинам, и в учебные планы по предмету гражданственности в настоящее время включается изучение внутреннего и международного права, призванное распространять принцип равенства.

29. Одной из проблем для женщин остается неграмотность в значительной степени, поскольку до недавнего времени уровень посещаемости школ девочками был низким. Предполагается, что по мере повышения уровня посещаемости школ девочками неграмотность среди женщин будет уменьшаться. В то же время в целях уменьшения уровня неграмотности в женской возрастной группе от 15 до 29 лет к 1996 году с 19 до 10 процентов среди женщин этой возрастной группы проводится национальная кампания грамотности. Особое внимание будет уделяться отсталым сельским районам.

30. Что касается статьи 11, то ряд исследований показал важность для национальной экономики неформального сектора и ту роль, которую играют в нем женщины,. Должен быть создан фонд для оказания помощи мелким сельским предприятиям и должна быть проведена кампания общественной информации по вопросу семейной экономики в целях, в частности, информирования женщин о возможностях получения кредитов. Новые возможности, касающиеся профессиональной подготовки, должны расширить имеющийся у женщин выбор в нетрадиционных областях. Повышается уровень сельских центров профессиональной подготовки, чтобы они могли, помимо курсов ликвидации неграмотности, организовывать для девочек обучение по вопросам управления, с тем чтобы они могли создавать свои собственные предприятия. После завершения анализа результатов проводившейся в апреле 1994 года национальной переписи населения будут приняты дополнительные меры. Она отмечает, что утверждение фундаменталистов о том, что усилия по улучшению положения женщин ведут к расширению масштабов психических заболеваний среди женщин, является чистой пропагандой и не имеет под собой никакой статистической базы.

31. Что касается статьи 12, то с 1965 года с учетом некоторых условий разрешаются аборты. Доступность абORTA не зависит от числа имеющихся детей, а опирается лишь на соображения медицинского характера.

32. Касаясь заявления Туниса в связи со статьей 15 о выборе места проживания и домициля, оратор говорит, что в соответствии с конституцией тунисские женщины, так же как и тунисские мужчины, имеют свободу выбора своего места проживания. Хотя замужние женщины ранее были обязаны вести совместное жительство, посредством поправки к статье 23 Кодекса о личном статусе, требование о повиновении было упразднено, что дало женщинам возможность отказа от совместного проживания. Однако право свободного выбора женщинами своего места проживания и домициля может быть ограничено в результате необходимости защиты прав ребенка, находящегося под опекой женщин, поскольку правам ребенка придается первоочередное значение.

33. В связи со статьей 16 она отмечает, что до получения Тунисом в 1956 году независимости в стране существовали три различные правовые системы, применимые к мусульманам, евреям и французам, соответственно. После получения независимости был принят единый подход, не

предусматривающий никаких различий на основании религиозного вероисповедания. Действие Кодекса о личном статусе, которое первоначально распространялось лишь на мусульман, было расширено и охватило всех тунисцев, а религиозные суды были упразднены. В результате этого с 1956 года в стране действует единый Кодекс о семье. Одним из его основных положений является запрет на полигамию, за которую предусмотрено уголовное наказание. Были разработаны юридические процедуры, направленные на формализацию моногамных браков и запрет традиционных браков и свободных союзов в целях недопущения использования таких союзов для обхода закона. В то же время были установлены правовые гарантии для детей, рожденных в рамках незаконных союзов.

34. В соответствии с новыми тенденциями тунисское законодательство постепенно подходит к установлению минимального возраста вступления в брак 17 лет для женщин и 20 лет для мужчин. Изменение существующих взглядов также находит свое отражение в значительном повышении среднего возраста вступления в брак, который в настоящее время у женщин составляет 25,7 года. Хотя Тунисratифицировал Международную конвенцию о согласии на вступление в брак, браки с немусульманами не признаются до тех пор, пока немусульманин не примет ислам. Однако много таких смешанных браков заключается после выдачи религиозными органами удостоверения о переходе в ислам.

35. В связи с вопросом о собственности, приобретенной супругами в период их брака, тунисское законодательство придерживается норм классического исламского права, позволяя каждому супругу сохранять исключительный контроль над его или ее собственностью и возлагая на каждого супруга ответственность за его или ее личные долги. Будущие супруги могут договориться о владении собственностью, приобретенной в период брака, на совместной основе. Этот вариант редко используется, однако министерство по вопросам женщин и семьи стремится пропагандировать его в рамках кампаний информации женщин об их юридических правах.

36. Касаясь системы наследования, она говорит, что тунисское законодательство непосредственно следует содержащемуся в Коране правилу о том, что при наследовании от родственника при одинаковой степени родства мужчины и женщины мужчины имеют право на долю, в два раза превышающую долю женщины. Это неравенство в конечном итоге будет ликвидировано, когда общество пройдет соответствующее развитие и законодательные органы воспользуются всеми аспектами исламской практики, которые позволяют осуществлять продвижение в этом направлении. Уже дочери и внучки пользуются результатами закона от 1959 года, который запрещает дядям по отцовской линии и их потомкам наследовать по отцовской линии.

37. Касаясь положения женщин в семье как жен и матерей, она говорит, что недавняя поправка к статье 23 Кодекса о личном статусе ввела новую концепцию семьи на основе взаимного уважения, обоюдности и сотрудничества. Эта поправка сохраняет положение мужа как главы домашнего хозяйства, и его долг поддерживать свою жену, поскольку женщины еще не в состоянии принять на себя всю полноту своей экономической ответственности. В то же время по мере дальнейшего прогресса женщин во всех областях в конечном итоге они смогут принять на себя всю экономическую ответственность и роль мужа как лица, решающего экономические задачи, что оправдывает его положение как главы семьи, постепенно будет уменьшаться.

38. В результате другой недавней законодательной реформы матерям были предоставлены определенные права по сохранению опеки над детьми в случае развода, а также право на полную опеку в случаях невнимания к ребенку, жестокого с ним обращения, отсутствия или недееспособности отца. Ранее такие права предоставлялись матерям лишь в случае смерти или недееспособности отца.

39. В области прав детей Тунис с оговорками ратифицировал Международную конвенцию о правах ребенка, но при этом готов принять Кодекс о детях, в котором будут учтены рекомендации этой Конвенции и других международных конвенций, касающихся детей.

40. Г-жа ШЁПП-ШИЛЛИНГ говорит, что на нее произвели большое впечатление усилия правительства по включению женских вопросов в планы максимально возможного числа министерств, а также меры, принимаемые в целях совершенствования образования и проведения правовых реформ. Она подчеркивает важность достижения "критической массы" женщин на важных должностях и настоятельно призывает правительство не ограничиваться несколькими номинальными назначениями.

41. Г-жа ХАН выражает удовлетворение в связи с усилиями Туниса в рамках деятельности в связи с вопросом о фундаментализме и отмечает, что, хотя женщины в ее стране достигли весьма высоких позиций, как правило, они сталкиваются с ограничениями в том, что касается их политических и государственных ролей. Она спрашивает, рассматривал ли когда-нибудь Тунис возможность вынесения вопросов, касающихся равенства женщин, на обсуждение Организации Исламская конференция (ОИК), поскольку этот орган также осуждал фундаментализм. Кроме того, она просит представить дополнительное разъяснение в отношении мер, принимаемых Тунисом по статье 13с в контексте исламских обычаяев наследования и настоятельно призывает правительство установить равные права наследования.

42. Г-жа МАКИНЕН также выражает удовлетворение в связи с всесторонними информативными ответами Туниса на вопросы членов. Она надеется, что Тунис снимет свои оговорки в отношении Конвенции, когда он представит Комитету свой следующий доклад.

43. Г-жа Мезхуд (Тунис) покидает зал заседания.

Сводные первоначальный и второй периодические доклады Уганды (продолжение)  
(CEDAW/C/UGA/1-2 и Add.1)

44. По приглашению Председателя г-н Опока и г-жа Огули-Умо (Уганда) занимают места за столом Комитета.

45. Г-н ОПОКА говорит, что правительство его страны признательно членам Комитета за высказанные ими замечания по первоначальному и второму периодическим докладам Уганды. Являясь развивающейся страной, Уганда сталкивается с рядом экономических трудностей на пути осуществления Конвенции. Правительство было вынуждено пойти на сокращение социальных расходов, и это серьезно сказалось на уязвимых группах населения, особенно на женщинах. Информация об этом будет включена в следующий доклад правительства.

46. Что касается статьи 2, то выступающий говорит, что приверженность Уганды ликвидации узаконенной дискриминации в отношении женщин находит отражение в проекте ее конституции, который предусматривает равенство мужчин и женщин перед законом во всех сферах политической, экономической, социальной и культурной жизни. Вопрос об использовании в конституции местоимения "он" для обозначения как мужчин, так и женщин рассматривается в проекте новой конституции, где речь идет конкретно о мужчинах и женщинах, особенно применительно к таким актуальным вопросам, как равенство перед законом, основные права человека и другие конституционные права.

47. Правительство приняло меры по устранению препятствий на пути уголовного преследования лиц за изнасилование. Министерство гендерного и общинного развития провело исследование проблемы отказа в возбуждении уголовных дел, результаты которого переданы в соответствующие

органы для принятия мер. Министерство проводит также среди сотрудников правоохранительных органов работу по разъяснению проблемы изнасилования. Комиссия по правовой реформе занимается изучением вызывающего споры вопроса о возможном введении смертной казни за изнасилование. Одно из центральных мест в повестке дня работы этой комиссии, в состав которой, насчитывающей трех членов, входит одна женщина, отводится правовой реформе с акцентом на социально-половые вопросы.

48. Выступающий заверяет Комитет в том, что к разработке проекта новой конституции, а также к внесению поправок в законодательство активно привлекались как отдельные лица, так и организации, включая женские НПО. НПО имели возможность направлять свои рекомендации непосредственно в комиссию по правовой реформе или в министерство гендерного и общинного развития для последующего вынесения их на рассмотрение парламента.

49. Несмотря на дефицит данных, непосредственно касающихся социально-половой проблематики, канцелярия генерального инспектора правительства по вопросам дискриминации в отношении женщин оказала помочь ряду женщин. В учредительном собрании прорабатывается также вопрос о создании наряду с другими конституционными органами комиссии по обеспечению равных возможностей.

50. В отсутствие единой системы сбора статистических данных об изнасиловании трудно дать оценку масштабам распространения этой проблемы в Уганде; кроме того, многие случаи изнасилования замалчиваются и разрешаются вне суда.

51. Что касается статей 3, 4 и 5, то, по его словам, правовую помощь женщинам оказывают различные учреждения, включая правовое общество Уганды и департамент по правовым вопросам министерства гендерного и общинного развития. Правительство также пересматривает закон "О взаимоотношениях в семье" в целях приведения его в соответствие с международными и региональными документами о статусе женщин, уделяя конкретное внимание вопросу о насилии в семье. Во взаимодействии с местными НПО министерство проводит работу в области правового просвещения в целях повышения правосознания этой проблемы.

52. Что касается статьи 6, то поправки к Уголовному кодексу предусматривают уголовную ответственность обеих сторон за проституцию. С 14 до 18 лет увеличен возраст для привлечения к уголовной ответственности за изнасилование. И хотя в Уганде высокоорганизованной коммерческой проституции не существует, закон по-прежнему устанавливает уголовную ответственность за торговлю женщинами. Правительство приветствует рекомендации Комитета относительно программ, направленных на сокращение масштабов распространения проституции, и представит дополнительную информацию о таких инициативах в своем следующем докладе.

53. Что касается статьи 9, то существующие дискриминационные нормы в отношении угандинских женщин, заключающих брак с иностранцами, которые передают свое гражданство супругам и детям, в настоящее время рассматриваются в проекте конституции, статья 43 (2а) которой предусматривает, что любое лицо, находящееся в браке с гражданином Уганды, может подать заявление о приобретении гражданства, если оно по меньшей мере в течение трех лет состоит в законном браке и ведет совместное хозяйство. В проекте конституции далее предусматривается, что мужчины и женщины имеют равные права при заключении брака, во время пребывания в браке и при его расторжении. В его рамках предполагается также рассмотреть проблемы, с которыми в настоящее время сталкиваются угандинские замужние женщины при получении паспортов и проездных документов. Что касается дискриминации в отношении девочек, рожденных в браке, то законом предусматривается, что все дети, рожденные в браке, имеют право наследовать на равных от своих родителей.

54. Что касается статьи 10, то правительство приняло к сведению замечание Комитета относительно того, что система обучения в частных учебных заведениях допускает возможность совершения злоупотреблений, хотя и существует закон, регулирующий деятельность этих заведений. В следующем докладе будет представлена более подробная информация по этому вопросу, а также о мерах, принимаемых для решения проблемы домашних хозяйств, во главе которых стоят девочки школьного возраста. С учетом того, что многим школьницам в результате беременности приходится покидать школу, в школьные программы в настоящее время включаются такие предметы, как подготовка к семейной жизни, включая половое воспитание. Как правительство, так и НПО проводят работу по обучению взрослых и распространению функциональной грамотности среди мужчин и женщин, которые не имели возможности обучаться в общеобразовательных учреждениях. Статистические данные свидетельствуют о том, что большинство участников таких программ составляют женщины. Конкретные статистические данные будут включены в следующий доклад.

55. К 2003 году будет введено всеобщее обязательное начальное обучение. Правительство намерено и далее проводить политику, направленную на постепенную трансформацию нынешней системы образования и создание такой системы, при которой государство оказывало бы помощь начальной школе и покрывало бы часть расходов обучения в университете и других учебных заведениях третьей ступени. В настоящее время минимальный возраст для поступления в начальную школу составляет шесть лет.

56. Что касается статьи 12, то трудно получить статистические данные о том, сколько женщин умирает в результате абортов. Однако большинчая статистика указывает, что в 1992 году искусственный аборт был причиной трети всех случаев материнской смертности. Закон об абортах предусматривает, что абORTы разрешаются, если два врача дают заключение о необходимости абORTа в интересах здоровья женщины.

57. Если данные о соотношении мужчин и женщин, инфицированных ВИЧ/СПИДом, еще можно получить, то выяснение того, сколько людей умирает от СПИДа, сопряжено с гораздо большими трудностями. Обновленные статистические данные о распространении СПИДа в Уганде включены в добавление к докладу. Хотя правительственные программы борьбы с распространением СПИДа в настоящее время охвачено 90 процентов населения, и их объектом являются все члены общества, для того чтобы изменить половое поведение людей, требуется определенное время. В информации о том, как использовать презервативы, нет недостатка, но существует серьезная проблема, связанная с их приобретением. Правительство не приняло закона, запрещающего полигамные браки, однако в связи с распространением СПИДа вопрос о полигамных браках будет рассмотрен в рамках нового закона "О взаимоотношениях в семье".

58. В Уганде имеется несколько племен, каждое из которых придерживается разных обычаев применительно к вопросам, касающимся женщин. Правительство проводит политику, направленную на борьбу с теми обычаями, которые негативно сказываются на здоровье женщин. В проекте конституции ставятся под запрет все обычай, которые противоречат основным правам человека, предусмотренным в конституции. Это должно помочь в сокращении масштабов практики обрезания у женщин. Правительство проводит разъяснительную работу по вопросам, касающимся обряда обрезания и других архаичных обрядов и обычаев.

59. Что касается статьи 14, то положения проекта конституции о равноправии мужчин и женщин при заключении брака, во время брака и при его расторжении преследуют цель искоренения двойных стандартов, существующих во взглядах на супружескую измену и развод. Министерство гендерного и общинного развития занимается изучением вопроса "Женщины и права наследования", с тем чтобы по его результатам вынести рекомендации в отношении поправок к действующему законодательству. Наследственные права женщин в настоящее время защищены

актом генерального администратора, актом о наследовании и уголовным законом. Правительство проводит среди женщин разъяснительную работу с целью повысить их осведомленность о положениях этих нормативных документов.

60. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что она надеется, что в следующий доклад Уганды будет включена более подробная информация о политике правительства по осуществлению Конвенции в полном объеме. Она рада слышать, что в соответствии с новой конституцией будут запрещены все обычай, нарушающие права человека. Она надеется, что будет обеспечено соблюдение всех основных прав женщин.

61. Г-жа АУИДЖ говорит, что пересмотр конституции, который проводится в настоящее время в Уганде, предоставляет уникальную возможность, которой должны воспользоваться все женские движения, чтобы обеспечить закрепление в новой конституции основного принципа равноправия женщин.

62. Г-жа ШОПП-ШИЛЛИНГ говорит, что была бы признательна за представление более подробной информации о планируемой правовой реформе, направленной на интеграцию норм обычного и статутного права, регулирующих сферу семейных отношений.

63. Г-жа УЭДРАОГО говорит, что правовая реформа является важным первым шагом, однако ее эффективное осуществление должно контролироваться.

64. Г-жа БЕРНАР приветствует реформу конституции и говорит, что вопрос о гражданстве является особенно важным. Демонстрируемая правительством политическая воля и предпринимаемые им усилия к улучшению положения женщин достойны одобрения.

65. Г-жа САТО говорит, что она надеется, что правительство примет дальнейшие меры в поддержку равноправия женщин.

66. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ говорит, что она надеется, что правительство последует советам и рекомендациям Комитета, направленным на поддержку проводимой им реформы конституции.

67. Г-жа ОГУЛИ-УМО (Уганда) в ответ на вопрос об интеграции норм обычного и статутного права говорит, что наличие трех разных нормативных актов, регулирующих различные формы брака, вызывает серьезные противоречия и создает широкие возможности для нарушения закона. Разрабатываемый в настоящее время законопроект преследует цель кодификации этих разных актов и применения одинаковых норм ко всем типам брака.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.